



Tlf: 39 15 52 00
koebenhavn@bdo.dk
www.bdo.dk

BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab
Havneholmen 29
DK-1561 København V
CVR-nr. 20 22 26 70

REVISOR

FORENINGEN MASANGA

AOM: Association of Masanga

CVR-nr./TAX-reg.no. 29 99 61 48

REGNSKAB FOR PERIODEN
Financial statement

1. JANUAR- 31.DECEMBER 2014
1 January - 31 December 2014

INDHOLDSFORTEGNELSE

	Side
Oplysninger om foreningen	3
Ledelsespåtegning	4
Den uafhængige revisors erklæring	5
Den interne revisors påtegning	6
Ledelsesberetning	7
Anvendt regnskabspraksis	8
Resultatopgørelse - Foreningskonto	9
Resultatopgørelse - Deponeringskonto	10
Balance 31. december 2014 - Foreningskonto	11
Balance 31. december 2014 - Doneringskonto	11

OPLYSNINGER OM FORENINGEN

Foreningen	Foreningen Masanga c/o Miljø- og Energicentret Høje Taastrup Boulevard 54 2630 Taastrup CVR-nr.: 29 99 61 48 Stiftet: 3. august 2005 Hjemsted: Høje-Taastrup Regnskabsår: 1. januar - 31. december
Bestyrelse	Peter Bo Jørgensen, formand Susanne Haas, næstformand Pernille Andreasen, kasserer Knud Anker Iversen, sekretær Sara Thordal Jensen Erik Lohmann Nina Snap Nissen Inge Haas Caroline Madsen Rasmus Damgaard Jensen
Ekstern revision	BDO Statsautoriseret Revisionsaktieselskab Havneholmen 29 1561 København V
Intern revisor	Poul Schön
Pengeinstitut	Nykredit Bank Frederiks Kaj 4 1780 København V

LEDELSESPÅTEGNING

Bestyrelsen har dags dato aflagt årsregnskabet for 1. januar - 31. december 2014 for Foreningen Masanga. Årsregnskabet aflægges i overensstemmelse med bestemmelserne i foreningens vedtægter og god regnskabskik for foreninger.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2014 samt af resultatet af foreningens aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2014.

Regnskabet indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

København, den 15. marts 2015

I bestyrelsen:



Peter Bo Jørgensen



Susanne Haas



Pernille Andreasen



Knud Anker Iversen




Sara Thordal-Jensen



Erik Lohmann




Nina Snap Nissen



Inge Haas



Caroline Madsen



Rasmus Damgaard Jensen



DEN UAFHÆNGIGE REVISORS ERKLÆRING

Til medlemmerne i Foreningen Masanga

Vi har revideret årsregnskabet for Foreningen Masanga for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2014, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse og balance. Årsregnskabet er udarbejdet af ledelsen på grundlag af den på side 8 anvendte regnskabspraksis.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med den på side 8 i årsregnskabet anvendte regnskabspraksis, der anses for et acceptabelt grundlag. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført vores revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurderingen af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for foreningens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af foreningens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2014 samt af resultatet af foreningens aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2014 i overensstemmelse med den i årsregnskabet på side 8 anvendte regnskabspraksis.

Supplerende oplysning om anvendt regnskabspraksis

Uden at det har påvirket vores konklusion, skal vi henlede opmærksomheden på side 8 i regnskabet, hvor anvendt regnskabspraksis beskrives. Årsregnskabet er udarbejdet med henblik på at hjælpe bestyrelsen til at overholde vedtægternes krav til regnskabsaflæggelse. Som følge heraf kan regnskabet være uegnet til andet formål.

København, den 15. marts 2015

BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab

Steen Klit Andersen

Statsautoriseret revisor




DEN INTERNE REVISORS PÅTEGNING

Jeg har gennemgået regnskabet for 2014 og stikprøvevis kontrolleret bilagsmaterialet.

Jeg har herudover konstateret, at de i regnskabet opførte likvide beholdninger er i overensstemmelse med foreliggende dokumentation.

Taastrup, den 13. marts 2015



Poul Schön
Intern revisor

LEDELSESBERETNING

Foreningens formål

- At medvirke til, at hospitalet i Masanga, Sierra Leone, videreudvikles.
- At støtte den lokale befolkning, så de selv vil kunne drive det.
- At medvirke til at fremme befolkningens sundhed, særligt i forhold til kvinder og børn.
- At sikre bæredygtigheden af hospitalet, økonomisk, strategisk og miljømæssigt.

Foreningens kapital og virksomhed

Foreningens indtægter har i lighed med tidligere år bestået af indtægter fra medlemmer, som dækker foreningens almindelige foreningsdrift. Indtægter og udgifter i forbindelse hermed medtages i det særskilte foreningsregnskab. Der er pr. 31. december 2014 i alt ca. 450 betalende medlemmer i foreningen.

I tilknytning til foreningens medlemsbaserede drift modtages væsentlige bidrag, donationer og anden støtte fra forskellige donorer. Disse bidrag anvendes ubeskåret til aktiviteter i forbindelse med hospitalets drift og indregnes i et særskilt donationsregnskab.

Foreningens udvikling gennem året

Foreningen har gennem 2014 realiseret en mindre vækst i såvel foreningens indtægter samt i bidragene til den direkte drift af foreningens aktiviteter. Disse stigninger er i overensstemmelse med foreningens overordnede plan, idet foreningen arbejder hen imod et stigende indtægtsniveau med det formål at kunne forøge overførslerne til de enkelte projektede i Masanga.

Udgifterne til driften af Masanga har i 2014 været formindsket væsentligt som følge af den ebolapandemi, som ramte Sierra Leone og omliggende lande. Dette har betydet, at aktiviteterne på hospitalet har været nedroslet gennem året, men hvor der i stedet er anvendt midler på vedligeholdelse og opgradering af hospitalets fysiske rammer, således at man står endnu stærkere rustet til at genoptage arbejdet i 2015.

Som følge af disse begivenheder udviser årets resultat på doneringskontoen et væsentligt overskud, men dette overskud forventes anvendt i 2015 i overensstemmelse med foreningens formål og er altså blot et øjeblik udtryk for en ikke-forbrugt kapital.

Begivenheder efter regnskabsårets afslutning

Der er ikke efter regnskabsårets afslutning indtruffet begivenheder af væsentlig betydning for foreningens finansielle stilling.

ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS

Årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med bestemmelserne i foreningens vedtægter samt god regnskabsskik for foreninger mv. Årsregnskabet er udarbejdet efter samme regnskabs- og vurderingsprincipper som sidste år.

De væsentligste anvendte regnskabs- og vurderingsmetoder er:

FORENINGSREGNSKABET

Medlemskontingenter

Medlemsregistreringen administreres af bestyrelsesmedlem Inge Haas. Indtægter medtages efter betalingsprincippet, således at indtægter, der er modtaget pr. 31. december 2014, medtages i resultatopgørelsen.

Omkostninger

Omkostninger, som ikke direkte kan henføres til den lokale drift af Masanga i Sierra Leone, afholdes via foreningsregnskabet.

DONATIONSREGNSKABET

Indtægter

Indtægter medregnes på modtagelsestidspunktet for de enkelte donationer. Donationerne indgår på særskilte konti og overføres efterfølgende til lokalt forbrug i Masanga i henhold til de planlagte projekters gennemførelse.

Udgifter på Masanga Hospitalet

Overførsler til driften i Masanga er i regnskabet medtaget i henhold til bankoverførsler i henhold til foreliggende dokumentationer og er efterfølgende specificeret i henhold til de oplysninger, som fremgår af det lokalt udarbejdede regnskab i Masanga. Disse regnskaber udarbejdes lokalt og under tilsyn fra bestyrelsen, hvor tilsynet udøves ved kontrol af modtagne rapporter samt ved direkte besøg på stedet. Bestyrelsen aflægger særlige opgørelser over disse forbrug.

Egenkapital

Foreningens egenkapital skal ikke tages som et udtryk for en egentlig opsparing i foreningen, idet foreningens midler, der modtages via donationsregnskabet, skal videresendes til forbrug i udlandet. Der er derfor alene tale om et øjebliksbillede pr. 31. december 2014.

SÆRLIGE REGNSKABER

Foreningen er registreret som kontoindehaver på flere bankkonti oprettet i Merkur Bank. Disse konti er ikke en del af nærværende regnskab, idet disse konti vedrører dels midlertidige indeståender i forbindelse med frivilliges udsendelse og arbejde ved Masanga Hospitalet og dels vedrører særlige projektmidler som er tildelt Masanga Outreach, som driver et CISU-støttet projekt under tilsyn af Foreningen Masanga.

Der aflægges særskilt regnskab for disse konti, og Foreningen Masanga er orienteret om bevægelserne på kontiene.

RESULTATOPGØRELSE FORENINGSKONTO

	2014 kr.	2013 kr.
Medlemskontingent - private	46.150	40.985
Øvrige indtægter	3.569	0
Renteindtægter bank	29	23
INDTÆGTER I ALT - FORENINGSKONTO	49.748	41.008
EDB-programmer	0	2.484
Bankgebyrer	1.010	500
Mødeomkostninger	6.625	4.051
Repræsentation blomster/gaver	149	0
Konsulentassistance	10.000	10.000
Annoncer og reklame	4.987	0
Donation	20.000	0
Kontingenter	1.690	1.200
Hjemmeside omk.	383	0
PBS-omkostninger	2.358	0
Lån	6.000	0
UDGIFTER I ALT - FORENINGSKONTO	53.202	18.235
RESULTAT - FORENINGSKONTO	-3.454	22.773
Overført til doneringskonto, primo mellemregning	0	98.585
Overført til egenkapital	-3.454	-75.812
DISPONERET RESULTAT - FORENINGSKONTO	-3.454	22.773


RESULTATOPGØRELSE DONERINGSKONTO

	2014 kr.	2013 kr.
Doneringer, private	195.509	242.592
Doneringer, firma	34.850	95.031
Doneringer, foreninger	67.985	0
Lions klubber	125.100	204.405
Capacare	221.964	670.074
Doneringer, Sygeplejeskolen	0	56.000
Cykelven-sponsorat	0	50.000
ADRA-UK projekt	335.932	0
Donoreringer, fonde	0	47.000
SLAA-UK	33.761	55.521
Masanga Holland	44.155	105.715
Masanga UK 2013	411.441	441.931
Renoveringsprojekter	0	35.000
Lions særbevilling, Ebola	350.000	0
Masanga, mentor	98.345	0
Masanga Runners	6.277	0
Renteindtægter bank	140	111
Business	44.566	0
Doneringer, MESP	157.299	218.940
Solpanel-projekt	132.002	0
INDTÆGTER I ALT - DONERINGSKONTO	<u>2.259.326</u>	<u>2.222.320</u>
Diverse udlæg tidligere år	40.139	1.080
Donationer til hospital	789.000	1.510.543
Sygeplejeskolen	0	56.080
Bil drift	52.118	0
Renoveringsprojekter	20.000	30.080
Lønninger, læger	188.839	323.811
ADRA-projekt	163.021	0
Forsikringer, læger	0	10.665
Medicin	143.314	31.852
Særbevilling, Ebola	84.092	0
Masanga, Mentor	45.131	0
Business	16.981	6.700
MESP	145.730	209.950
Solpanel-projekt	131.558	0
UDGIFTER - DONERINGSKONTO MASANGA I ALT	<u>1.819.923</u>	<u>2.180.761</u>
Bankgebyrer	1.860	970
Betalingsformidling	3.536	0
Container m.m.	4.424	50.496
UDGIFTER DANMARK I ALT	<u>9.820</u>	<u>51.466</u>
UDGIFTER - DONERINGSKONTO DANMARK I ALT	<u>1.829.743</u>	<u>2.232.227</u>
RESULTAT - DONERINGSKONTO	<u>429.583</u>	<u>-9.907</u>

FORENINGSKONTO - BALANCE 31. DECEMBER 2014

	31/12 2014 kr.	31/12 2013 kr.
AKTIVER		
5471-8067130 Foreningskonto	31.941	35.395
AKTIVER I ALT - FORENINGSKONTO	<u>31.941</u>	<u>35.395</u>
PASSIVER		
EGENKAPITAL		
Egenkapital primo	35.395	111.207
Overført af årets resultat	-3.454	-75.812
EGENKAPITAL - FORENINGSKONTO	<u>31.941</u>	<u>35.395</u>
PASSIVER I ALT - FORENINGSKONTO	<u>31.941</u>	<u>35.395</u>

DONERINGSKONTO - BALANCE 31. DECEMBER 2014

AKTIVER		
5471-8068862 Donationskonto	384.047	173.252
5471-8080986 Masanga Runners tidl. Outreach	6.567	289
5471-8084981 Business	51.506	23.919
5471-8085678 MESP	55.268	43.700
5471-1110903 Solpanel	173.355	0
AKTIVER I ALT - DONERINGSKONTO	<u>670.743</u>	<u>241.160</u>
PASSIVER		
EGENKAPITAL		
Egenkapital primo	241.160	152.482
Overførsel fra Foreningen Masanga	0	98.585
Årets resultat	429.583	-9.907
EGENKAPITAL - DONERINGSKONTO	<u>670.743</u>	<u>241.160</u>
PASSIVER I ALT - DONERINGSKONTO	<u>670.743</u>	<u>241.160</u>